



Università
per Stranieri
di Perugia

Concorso pubblico, per titoli ed esami, a n. 1 posto di funzionario della professionalità pedagogica, con inquadramento contrattuale nell'Area dei Funzionari – Settore Amministrativo gestionale, per le esigenze dell'Ateneo, con assunzione a tempo pieno ed indeterminato con rapporto di lavoro subordinato di diritto privato, il cui bando è stato pubblicato all'Albo di Ateneo in data 27/09/2024.

Relativamente alla procedura richiamata in epigrafe, ai sensi dell'art. 19 del D. Lgs. n. 33/2013 si pubblicano le tracce della prova orale svoltesi in data 04/11/2024, comprese quelle non estratte.

IL RESPONSABILE DEL PROCEDIMENTO
dott.ssa Elena SETTIMI

PUBBLICATO IN DATA 10/12/2024



Università
per Stranieri
di Perugia

PROVA n. 1

- 1) La candidata definisca in termini generali una tipologia dei "tutor alla pari" potenzialmente utili in un Ateneo quale l'Università per Stranieri di Perugia, evidenziando per ciascun tipo i relativi studenti-target e il possibile ruolo delle tecnologie come facilitatori.
- 2) La candidata illustri i caratteri distintivi dell'Autonomia universitaria così come disciplinati dalla Legge 168/1989 in attuazione dell'articolo 33 della Costituzione italiana.
- 3) La candidata illustri come medierebbe una situazione di incomprensione tra docente e studente in merito al diritto ad usufruire delle misure dispensative e strumenti compensativi previsti dalla normativa.



Università
per Stranieri
di Perugia

PROVA n. 2

- 1) La candidata illustri come strutturerebbe la formazione dei tutor alla pari, sia sul piano organizzativo, sul piano dei contenuti. In particolare, quali costrutti e contenuti didattico-pedagogici inserirebbe come supporto teorico della formazione.
- 2) La candidata esponga il ruolo del Presidio della Qualità (PQ) nel sistema di Assicurazione della Qualità (AQ).
- 3) La candidata illustri come affronterebbe un conflitto organizzativo all'interno del suo ufficio.



Università
per Stranieri
di Perugia

PROVA n. 3

- 1) La candidata illustri come gestirebbe sul piano organizzativo il caso di uno studente magistrale con DSA, indicando le principali figure con le quali rapportarsi, nel corso del biennio, sia sotto il profilo dell'assegnazione degli strumenti di supporto, sia sotto il profilo del monitoraggio dei risultati. Indichi inoltre quali misure dispensative e quali strumenti compensativi sono previsti dalla normativa.
- 2) La candidata, partendo dal principio dell'autonomia regolamentare e statutaria degli Atenei, illustri in particolare i principi ispiratori (art. 2) dello Statuto dell'Università per Stranieri di Perugia.
- 3) La candidata illustri come affronterebbe le difficoltà derivanti dall'applicazione di una normativa appena emanata.



Università
per Stranieri
di Perugia

PROVA n. 4

- 1) La candidata definisca in termini generali una tipologia degli "studenti internazionali", evidenziando per ciascun tipo i principali punti di criticità potenziale sotto il profilo didattico-pedagogico. Alla luce di queste riflessioni si illustri la differenza tra *inserimento* e *inclusione*.
- 2) La candidata illustri il ruolo e le funzioni del Rettore e del Direttore Generale nonché le relative differenze, così come disciplinati dalla Legge 240/2010.
- 3) La candidata illustri qual è a suo parere il modo migliore di prendere una decisione collettiva all'interno di un gruppo di lavoro.



Università
per Stranieri
di Perugia

PROVA n. 5

- 1) La candidata illustri come strutturerebbe un corso introduttivo al percorso di studi da offrire agli studenti internazionali richiedenti visto prima del loro arrivo in Italia. Tramite quali tecnologie veicolerebbe i contenuti? Quali risorse digitali suggerirebbe agli utenti?
- 2) La candidata esponga il ruolo e le funzioni del Senato Accademico e del Consiglio di amministrazione nonché le relative differenze, così come disciplinati dalla Legge 240/2010.
- 3) La candidata illustri il tipo di approccio che solitamente utilizza quando si trova a dover affrontare un problema o una decisione particolarmente importante e complessa, nell'ambito lavorativo.



Università
per Stranieri
di Perugia

PROVA n. 6

- 1) La candidata illustri come gestirebbe il caso di una richiesta di consulenza da parte del Presidente di un corso di studio nel quale sia presente un gruppo di studenti internazionali restii alla partecipazione attiva in classe. Quali strategie pedagogico-didattiche suggerirebbe?
- 2) La candidata esponga i tratti salienti del sistema di AVA (Autovalutazione – Valutazione – Accreditamento) nonché il ruolo dell'Agenzia per la Valutazione del Sistema Universitario e della Ricerca (ANVUR).
- 3) La candidata, immaginando di essere un responsabile di un gruppo con obiettivi di miglioramento, identifichi una o più iniziative da mettere in atto al fine di migliorare la motivazione dei suoi collaboratori.



Università
per Stranieri
di Perugia

Education for All

Most children have access to education, but for many, going to school is often just a dream. A recent report discovered that 125 million children in the world don't go to school, and more than 70% of them are girls. Generally speaking, in some poorer countries only 1 in 4 girls receive an education.

It is a fact that there are all kinds of barriers between girls and school, often due to traditions or religious and cultural beliefs. In addition there may be complex political, economic and social reasons why it's considered 'better' for a girl to stay at home. Sometimes, girls don't go to school because they are forced to get married when they are very young. To make matters worse, many girls who have the chance to study, risk violent attacks during the journey to school.

Education is essential for all children, not just girls. But if girls are left behind everyone suffers.

Crime in the USA

More people are sent to prison per capita in America than any other country in the world, although many of them are there while they wait to go on trial. The total number of prisoners is over 2.3 million and about 500,000 of these are young people under the age of 19. The type of crime these young people commit varies, depending on factors such as their social background, for example, poverty, education and family environment. But in general most teen offenders are burglars, shoplifters, thieves and vandals. Only a minority are involved in more serious crimes like mugging, robbery and even murder – usually because older adults are also involved.

Most teens arrested by the police break the law only once or a few times, and only during their adolescence. However the American justice system often treats them like adults and if a jury finds them guilty, judges send them to adult prisons.



Università
per Stranieri
di Perugia

Robot teachers

If you think of the jobs robots could never do, you would probably put doctors and teachers at the top of the list. It's easy to imagine robot cleaners and factory workers, but some jobs need human connection and creativity. But are we underestimating what robots can do? In some cases, they already perform better than doctors at diagnosing illness. Also, some patients might feel more comfortable sharing personal information with a machine than a person. Could there be a place for robots in education after all?

British education expert Anthony Seldon thinks so. And he even has a date for the robot takeover of the classroom: 2027. He predicts robots will do the main job of transferring information and teachers will be like assistants. Intelligent robots will read students' faces, movements and maybe even brain signals. Then they will adapt the information to each student. It's not a popular opinion and it's unlikely robots will ever have empathy and the ability to really connect with humans like another human can.

Water is precious

Due to climate change, many places in the world are experiencing more severe weather. Cape Town, South Africa is one example. It has been experiencing a severe drought over the last few years.

The government says that unless people dramatically reduce their consumption, the city will soon completely run out of water. This may seem extreme, but this problem is occurring maybe to a lesser degree, all over the world. Summers are hotter and longer and it doesn't always rain enough in autumn and spring. We must recognise that water is a precious resource, it mustn't be wasted.

If everyone tries to change their habits, together we can reduce consumption. There are lots of ways to save water at home: turn off the tap while you are brushing your teeth, take a shower instead of a bath and only use the washing machine and dishwasher when they are full. If you have a garden, you can use the water from washing vegetables and fruit to water the garden.



Università
per Stranieri
di Perugia

Feng Shui

Today feng shui is popular throughout Europe and the USA but in China people have practised it for over 3000 years. Feng shui means designing a building to be in harmony with nature. In Chinese, feng means 'wind' and shui means 'water', the two most fundamental forms of energy in nature.

Many of the ideas we have in the west about feng shui aren't true. For example, that it is lucky to live in houses with certain numbers, like 6, 8 and 9, or that crystals and mirrors create positive feng shui in a house. Similarly, it isn't true that having water indoors – in a fish tank for example – will make you rich.

So what is feng shui really about? The main point is that a house should have a good 'chi' or 'positive energy'. A house with good chi will make the people who live there relaxed and happy. A building on a mountainside, for example should have its back to the mountain so that the main entrance has a clear view. The ideal shape for a space where people lie down is square or rectangular. A house with its entrance in the centre, a spacious hall and straight corridors allows the chi to flow smoothly.

The African boom

By 2100, there will be almost 4 billion more people on Earth and about 3 billion of these will be born in Africa. This means that the African continent will account for 82% of total population growth. Nigeria alone, which has the fastest growing population in Africa, will become the third most populous country in the world after China and India by 2050.

This impressive growth rate also means that Africa's population is much younger than that of the rest of the world. 60% of Africans are under 25 and 40% are under 14. This is a huge resource. This young generation could transform the continent and help lift millions of people out of poverty. But if they are unemployed and unengaged this generation could become a wasted opportunity at home or simply migrate to other countries.

According to the Bill and Melinda Gates Foundation, which invests 50% of its funds in Africa, local and international governments need to invest more in health, education and agriculture to help farmers combat climate change. The stability of Africa and the well-being of its population are crucial to the future of the whole world.



1

Linda es jardinera. Se pasa el día trabajando con sus plantas. Cuando llega a casa, manchada de tierra y cansada, lo único que quiere es darse un baño relajante. Casi nunca se da una ducha. En lugar de eso, abre el grifo y llena la bañera de agua caliente, enciende la música, cierra los ojos y se olvida de todo.

Mantequilla y Mermelada, sus dos gatos, entran sigilosamente en el baño. Este es su momento favorito del día. A Mermelada le encanta mirarse en el espejo y peinarse las patas con el cepillo de dientes de Linda; ¡es un gato muy guapo! Le gusta saltar sobre la pasta de dientes y derramarla por todo el lavabo. Mantequilla, por otro lado, no ve el momento de jugar con el rollo de papel higiénico.

2

Hugo ha tenido un día terrible. Después de dar un paseo fantástico por el parque, su novia, Catarina, ha roto con él sin darle ninguna explicación. Triste, entra en su salón y enciende la lámpara. Pero... ¡como una puñalada en el pecho! Todo le recuerda a su amada Catarina: sus libros, sus galletas de limón favoritas, su colección de jarrones chinos, la vela de vainilla y, por supuesto, la foto de Catarina en la pared. Es demasiado para él.

Solo quiere olvidarse de todo, así que se deja caer sobre el sofá, alcanza el mando a distancia y enciende la televisión. Después, se sirve una copa de vino y empieza a beber. Agotado, se queda dormido en un santiamén.



3

En el barrio están construyendo un centro comercial y desde nuestra ventana se ve la grúa sobresaliendo al resto de los edificios. Como cualquier obra en construcción, esta es también muy ruidosa.

En la obra hay muchos trabajadores especializados. Los albañiles, por ejemplo, hacen el cemento para construir las paredes de ladrillo ayudándose de las espátulas..

El uso del casco y la ropa especial de trabajo es obligatorio para los obreros. Además la obra está cercada por una valla y cada vez van siendo menos los trabajadores tras ella. Menos mal que después de más de medio año la obra ya está casi acabada. Con tanto ruido no he podido estudiar tranquilamente en la biblioteca porque está junto al nuevo centro comercial.

4

Elisa hace deporte todos los jueves. Su profesora de atletismo es muy exigente y en sus clases se trabaja todo el cuerpo con unos ejercicios extremadamente agotadores. Cuando los atletas empiezan a sudar, ella siempre grita: «¡Venga, vamos, las manos arriba y bien altas sobre la cabeza! ¡No bajéis los brazos!»

Al principio Elisa sentía dolores por todo el cuerpo, pero poco a poco se ha ido acostumbrando y desde que hace deporte regularmente tiene menos dolores en la espalda. Ahora sí que le gusta mantenerse en forma.

Su amigo Lorenzo se apuntó también a las clases de atletismo para adelgazar, porque cree que tiene una demasiada tripa. Y su amiga Bárbara tiene ciertas dificultades en los ejercicios de flexibilidad, a pesar de estar delgada.



Università
per Stranieri
di Perugia

Prova 1 – lingua francese

Idoneità lingua francese: leggere e successivamente tradurre in italiano il seguente brano

Le centre commercial

Tout le monde aime les centres commerciaux. En été comme en hiver, les gens se bousculent dans ces endroits fantastiques remplis de boutiques variées et d'animations diverses. En effet, même si vous ne souhaitez pas acheter quelque chose, il est toujours intéressant de passer du temps dans les centres commerciaux.

Le centre commercial est l'endroit idéal pour passer un bon moment avec sa famille, ses amis ou ses collègues de travail. Les gens y vont notamment pour déguster un bon hamburger assis près de la fontaine ou tout en regardant un spectacle de danse.

Côté magasins, on peut trouver de tout dans un centre commercial : hypermarchés pour faire ses courses, boutiques de vêtements et de sport, librairies, etc. Vous ne risquerez pas de vous ennuyer dans un lieu aussi animé.

Prova 2 – lingua francese

Idoneità lingua francese: leggere e successivamente tradurre in italiano il seguente brano

Les écrans, un facteur du manque de sommeil chez les ados

Le sommeil est l'élément clé pour avoir une bonne gestion des émotions, une attention maîtrisée et une bonne mémorisation. Trois éléments fondamentaux nécessaires au bon développement des enfants et des adolescents. Pourtant, une enquête, menée en 2018 sur 20 000 adolescents français, montre que la durée de leur sommeil se réduit. Avec des conséquences sur la santé physique et psychique non négligeables.

Le sommeil est un besoin physiologique de base. Les enfants et les adolescents, comme les adultes, ont besoin d'une durée de sommeil suffisante pour être disponibles, focaliser leur attention et se concentrer (1). Un collégien sur quatre (26,7 %) et quatre lycéens sur dix (43,7 %) peuvent pourtant être considérés comme étant en « dette de sommeil ».



Università
per Stranieri
di Perugia

Prova 3 – lingua francese

Idoneità lingua francese: leggere e successivamente tradurre in italiano il seguente brano

La météo - Quel temps fait-il ?

Avec les prévisions météo, on peut savoir quel temps il fera le soir, le lendemain ou dans la semaine. Quand il y a un grand soleil sur la carte, il fera chaud sur la région.

Quand la météo indique un soleil avec des nuages, il y aura peu de soleil et il y aura souvent du vent. Le temps sera gris. S'il y a des nuages avec de la pluie sur la carte, c'est qu'il va pleuvoir et qu'il y a des risques de tempête ou de grêle. Si de la pluie tombe alors qu'il y a du soleil, vous pourrez sans doute observer un arc-en-ciel.

Quand il y a des nuages avec de la neige qui tombe, c'est qu'il va neiger et qu'il peut y avoir du brouillard, des risques de congélation, de la glace et que la température sera très basse. Lorsqu'il y a un éclair avec des nuages et de la pluie, il risque d'y avoir de la foudre et du tonnerre.

Prova 4 – lingua francese

LE PLASTIQUE, UN PRODUIT TOXIQUE

Les animaux marins ingèrent les morceaux de plastique, qu'ils prennent pour de la nourriture. Au bout d'un moment, ils n'ont alors plus de place dans l'estomac pour manger et meurent de faim. En 2019, une baleine a par exemple été retrouvée morte avec 40 kilos de déchets en plastique dans l'estomac... 14 000 mammifères sont chaque année retrouvés morts sur les plages à cause de ça. Mais ils sont en réalité bien plus, puisque la grande majorité meurent en mer. L'ONG Greenpeace estime que c'est quasiment 10 fois plus.